



Република Србија
**КОМИСИЈА ЗА ЗАШТИТУ
КОНКУРЕНЦИЈЕ**

Број: 8/0-04-167/2020-10
Датум: 04.02.2020.године
Београд

ПОЈАШЊЕЊА КОНКУРСНЕ ДОКУМЕНАЦИЈЕ ЗА ЈАВНУ НАБАВКУ
УСЛУГЕ ПРЕВОЂЕЊА СА СРПСКОГ И НА СРПСКИ ЈЕЗИК

ЈАВНА НАБАВКА БРОЈ: П/4-2020

Потенцијални понуђач у отвореном поступку јавне набавке услуга превођења са српског и на српски језик јавна набавка број: П/4-2020 је у складу са одредбом прописаном у члану 63. став 2 Закона о јавним набавкама, тражио појашњења конкурсне документације.

Комисија за јавну набавку, у складу са одредбом прописаном у члану 54. став 13., а у Законом прописаном року сачинила је одговоре.

1) у вези додатних услова за учешће у поступку јавне набавке:

Да понуђач располаже неопходним финансијским капацитетом односно да А) у последње три обрачунске године (2016., 2017., и 2018.) није исказао губитак у пословању.

Начин доказивања финансијског капацитета: А) биланс стања и биланс успеха обрачунске 2016., 2017. и 2018. године са извештајем овлашћеног ревизора за понуђаче чији извештаји подлежу ревизији, издат од стране надлежне државне институције где се види позиција АОП 202.

Питање: Како се дати додатни услов доказује у случају паушално опорезиваних предузетника који не воде пословне књиге?

ОДГОВОР: Предузетник је дужан да достави Биланс успеха за 2016, 2017. и 2018. годину, образац БУ у складу са Правилником о пословним књигама и исказивању финансијског резултата по систему простог књиговодства („Службени гласник РС“, број 140/04, 44/18 - др. Закон). У складу са овим појашњењем биће измењена конкурсна документација.

2) у вези обавезних услова за учешће у поступку јавне набавке:

Да понуђачи који су регистровани у регистру који води АПР не морају да доставе доказ о регистрацији, при чему ће Наручилац на интернет страници АПР-а проверити да ли је лице које поднесе понуду уписано у регистар.

На стани 14. конкурсне документације се наводи да ће Понуђачи у својој понуди јасно навести да се налазе у Регистру понуђача.

Питање: У делу ког обрасца из конкурсне документације се треба јасно навести податак о датој регистрацији?

Одговор: Податак о регистрацији се не доставља у овире ни једног обрасца, већ понуђач ако не доставља доказ који је јавно доступан , треба да наведе интернет страницу на којој је тај податак доступан.

КОМИСИЈА ЗА ЈАВНУ НАБАВКУ